

# THE UNIVERSITY OF BRITISH COLUMBIA

Department of Central, Eastern, and Northern European Studies

## Syllabus for GERN 401 (3) German through Critical Contemporary Topics

### Acknowledgement

Ich möchte hiermit die xʷməθkʷəy̓əm (Musqueam) würdigen, die dieses Land und diese Gewässer seit Jahrtausenden pflegen und respektieren und auf dem sie seit Jahrtausenden gelebt, gelehrt, gelernt und gewirkt haben und das sie nie verkauft oder anderswie abgegeben haben. Ich möchte mich bei den xʷməθkʷəy̓əm für die Pflege unserer Umwelt bedanken. Ebenso dafür, dass ich als ungebetener Gast auf diesem Land, an diesen Gewässern arbeiten, lehren, lernen und spielen darf. Ich bin mir bewusst, dass dies nur aufgrund historischen Genozids und andauernder Kolonialisierung Indigener Völker in Kanada möglich ist.

As a learning community and as individuals, we will consider our presence on this territory, and, further, how we might support efforts to protect Indigenous rights and Indigenous land rights.

### Important Notes

This course deals with topics that are (potentially) upsetting and may evoke strong emotional reactions. If you need help coping with these feelings please contact student counselling services here <https://students.ubc.ca/health/counselling-services> or via phone at 604 822 3811. I can support you in gaining access to these services, if you prefer.

Some of the readings might include derogatory language. Please note that such language can be *mentioned* (not *used*) for the purpose of discussing the readings. In this course, the *use* of derogatory language is not acceptable.

### Course Information

Course Title	Course Code Number	Credit Value
German through Critical Contemporary Topics	GERN 401/101	3 Credits

### Prerequisites

German 401 is intended for students who have completed GERM 310/GERN 302, or who have an equivalent level of proficiency in German.

### Contacts: Your Instructor

Course Instructor	Contact Details	Office
Dr. Caroline Rieger	<a href="mailto:carolin@mail.ubc.ca">carolin@mail.ubc.ca</a> & <a href="mailto:caroline.rieger@ubc.ca">caroline.rieger@ubc.ca</a>	Buchanan Tower 923

My name is Caroline Rieger. Please call me Caroline. I've been teaching German for over 25 years, and I'm also a researcher in applied linguistics. I grew up in rural Luxembourg (close to the Belgian border) and started speaking German at age 3; it wasn't until I was 14 that I began learning English.

### Office Hours

Although, I have not set aside a specific time for office hours this term, you are more than welcome (and encouraged!) to visit me in my office with any questions you might

have about the course, readings, your assignments or any topic related to German. I look forward to meeting and getting to know each of you.

If you want to make sure that I am available, please make an appointment. Send me an email with two to three suggested time slots that work for you (in person or via Zoom) — evening hours are fine if Zoom meetings work for you.

I check my email Monday to Friday (and occasionally on weekends).

### **Meeting Times and Place**

401/101 Tuesday, Thursday 15:30 – 17:00 Buchanan B 303

### **Course Structure and Learning Activities**

This course is taught in German and emphasizes the responsibility of students for their own learning. At its core are active learning activities, such as pair, small group and whole class discussions, as well as individual, pair, and small group interactive learning activities, this might include translating. Lecturing is kept to a minimum and will mostly entail explanations on structural aspects of the German language (grammar). Homework assignments will include weekly readings, watching of video clips or listening to podcast episodes and weekly writings, including reflections on your learning progress.

The quality of the education you receive as well as your ultimate performance in this course will depend on the amount and quality of your own effort (including the frequency and quality of your work outside of the classroom). The class will complement, but not replace your independent reading, practicing and studying.

### **Learning Outcomes**

With regular attendance, preparation, active participation, and completion of every assignment – you will increase your vocabulary and improve your reading and writing skills as well as listening skills and your fluency. In particular you will be able to:

1. understand and critically reflect the main ideas and details of a large variety of complex texts in German on both concrete and abstract topics;
2. critically discuss and assess current topics that are of relevance to people in German-speaking regions as well as around the world;
3. interact with a high degree of fluency and spontaneity with your peers and other speakers of German;
4. write clearly on a wide range of subjects, including current, controversial, cultural, inter- and transcultural issues;
5. critically reflect on and articulate your progress as an advanced learner of German;
6. apply a variety of learning, reading, writing, comprehension and communication strategies for successful German language use (reception and production).

## Learning Materials

All materials will be available online (open access).

Students who wish to purchase a grammar book can ask for recommendations.

## Assessments of Learning: Overview and Details

Active participation	15%
Weekly mini summaries or other short assignments (contract graded)	24%
Language Learning Journal (incl. small projects)	46%
Presentation	15%

### Active participation (15%) addresses LO 1, 2, 3, 5

Regular and punctual attendance (with your learning materials, notes and questions), preparation and active participation are expected. Active participation includes initiative taking, willingness to communicate, volunteering answers, asking questions, contributing to pair and group work, and being supportive of others. Students are graded on a five-point scale as outlined in the following table.

Mark	Category	Participation Criteria
5	Outstanding	Continually encouraging and supportive of others. Continuously engaged in classroom activities. Active leadership role in class. Volunteers information and facilitates the learning of others. Punctual and complete attendance. Excellent attitude and effort.
4	Very Good	Demonstrates leadership and active support with peers. Consistent and punctual attendance. Positive attitude and high level of effort.
3	Adequate	Works well with others, willing to contribute toward class discussion. Occasionally late and/or absent. Satisfactory effort and attitude.
2	Minimal	Only occasional contribution given during class. Frequently late and/or absent. Motivation and initiative low. Minimal effort.
0-1	Poor	Little to no contribution during class. Poor punctuality and attendance record. Attitude, participation and effort do not meet acceptable standard.

### Contract graded weekly mini summaries and other short assignments (24%)

addresses LO 1, 2, 4, 6

Having completed the reading/listening/viewing for the following week of the assigned text, podcast or video clip, you write a very short text of three to five connected sentences communicating the ca. three main ideas of the "text" (in written or spoken format). This assignment promotes a deep, interactive engagement with the read or viewed content, it increases your comprehension, your ability to identify principle ideas within a German discourse, and your writing skills. Mini summaries are due each week on Saturday afternoon, **no later than 6 pm** (see schedule). Occasionally, the mini summary will be replaced with a different short assignment related to the "reading" (such as responding to a question).

If you submit your assignment on time, you will receive full marks; if you are one day late (i.e., submit on Monday) you will receive 80%; if you are two days late (i.e.,

submit on Tuesday), but submit before the beginning of class (before 3:30 p.m.), you will receive 60%. Later assignments will not be accepted unless you have concession (see policies).

**Language Learning Journal and small projects (46%)** addresses LO 1, 2, 4, 5, 6

The grading will be distributed as follows:

2% Journal 1

30% average of in term entries (Journal 2, 3, 4, 5)

14% final entry: Reflective Essay

### Objective & Journal 1

The objective of the Language Learning Journal is to improve your German writing skills and active vocabulary. Your Journal will provide feedback about your learning progress to the instructor and aids in designing customized tasks. Furthermore, it will give you the opportunity to critically reflect on your personal language acquisition process, your development of cultural awareness, and to develop your thoughts and opinions about your experiences with the German language. Start out by thinking about and verbalizing **your own learning goals**. This will consist of the **first entry** in your journal that is due no later than **September 13, 2024, 6 pm** and be about 250 words in length. Briefly describe your current German language abilities and define what your personal learning goals are, what you would like to be able to do in December when this class ends. It is important for your learning progress that these personal learning goals not be vague, i.e. not increase vocabulary, but increase vocabulary in a certain topic area such as outdoor activities, biology, film and theatre etc.; not increase comprehension, but follow the German news, understand podcasts on music, on societal matters, on racism etc. If accuracy and German structures are important to you, mention which ones in particular you want to master, for example passive voice, indirect speech, accurate usage of tenses, word order in longer, complex sentences etc.

### What goes into Journal 2-5?

For all your other entries — the second one will refer to week 2, 3 and 4; the third to week 5, 6, and 7 and so on — you will write about your German language acquisition and learning during those weeks in and out of the classroom. When you focus on your language acquisition, you are encouraged to 1) briefly describe the experience and the interaction, 2) record any specific words or phrases or grammar needed, especially if it is still (fairly) new to you, 3) record any new words or phrases (heard and read) in a vocabulary section of your journal, 4) identify gaps in your language, look up words or phrases that would have facilitated communication or comprehension and record them in your vocabulary section of your journal, 5) explain whether the communication/project was successful (i.e., “Did you achieve what you set out to?”) and whether there was any new cultural learning involved, and 6) set/adjust personal learning goals (i.e., identify and tackle common errors, set targets for speaking more often and in more varied places, strive to activate new vocabulary (even using Quizlet), use

more complex sentences, ask more questions, etc.). Please note that your vocabulary list will not be submitted to your instructor on a regular basis, only at the end of the term when you submit your reflective essay (see below) you will also submit your vocabulary list.

In addition to writing about the learning as it relates to assignments directly related to GERN 401, you have to include thoughts and details on **two personal, small German projects** per every **21 days** (that is two projects per journal submission). Examples of such projects are: reading a German short story, reading a longer German news or science/scholarly report, watching a German movie, listening to a podcast, having a long conversation in German with someone who is not a classmate, participating in a German online chat, learning a German song, going to a German play, etc. What matters is that you do a variety of activities that are not directly linked to any German class that you take, but will support you in reaching your personal learning goals. You will write at least one 300-word entry every week, which translates to about 1000 words for each Journal entry (Journal 2, 3, 4, 5).

Submitting your Journal (every 3 weeks)

You will hand in the language learning journal every three weeks, on Canvas every third Friday, **no later than 6 pm** (see schedule). You are encouraged to write in your journal at least once a week so it does not become overwhelming (the way it might if you leave it until the third week).

By writing frequently, you will develop more fluency in your German writing skills. Your journal will be **graded on** the breadth and depth of your reflections, accuracy, complexity, overall comprehensibility, as well as completeness of the assignments.

Last entry: Reflective essay

At the end of the term, you will write one final 1000 to 1200-word entry reflecting on and documenting of (1) the process of keeping a journal, including the creation of and reflection on the small projects, and (2) how all of it — and especially the reflection on your learning process — has supported your own learning goals. This is not limited to the small projects but would include other aspects of GERN 401, such as the preparation for class (readings, videos, summaries etc.), in class activities and so forth. (3) You will also include thoughts on how the journaling, the small projects, and other activities can support your learning of German in the future, i.e. which elements, activities, or project types you can carry over — into a time when you do not take German language classes — in order to keep up your German or further improve it. To guide you further, here is a selection of questions to which the reflective essay responds: Which of my own personal learning goals have I achieved? How have I achieved them? Which strategies were helpful and which ones were not or less helpful? Which learning goals, if any, have I not achieved and why? What could I have done differently? How will I approach this in the future? How have my learning goals progressed over the term? How have they changed? What learning goals do I set for time after GERN 401? It is also helpful to look at the bigger picture: Who am I as a

learner and user of German? Which aspects of the language are especially important to me? What do I enjoy the most when it comes to learning/using German? Are these the same activities that best support my progress? If not, which activities do? How could I make those more enjoyable? Etc.

One final tip: The term 'reflective' is not a suggestion. Reflecting is essential to this assignment. Before you start writing a single word, think about the last few months, think about all your German activities, think about the questions you will answer. Don't do it all at once. Take 20 minutes here, 30 minutes there or just five minutes a few times a day. It is also okay to talk to a classmate, a friend, a mentor about parts of this, share your thoughts with them. All this would support the process of sorting through and organizing your experiences before putting it on paper.

This essay part of the journal is due **December 13, 2024 at 6:00 PM or earlier**. If you cannot make this deadline, it is imperative that you let me know before December 13, so we can work out a schedule that works for you.

In accordance with the University regulations on cheating and plagiarism, students must write all journal entries **independently**; that is, without the help of another person or AI tools (such as Chat GPT). Of course, students are encouraged to collaborate and interact with peers (and other German-using individuals in their circle) and are encouraged to include reflections on collaborative activities in their journal entries.

**Presentation (15%)** addresses LO 1, 2, 3, 5

On our second last and last days of classes, **December 3 and 5, 2024**, students will give a presentation (ca. 10 minutes in length, plus q&a) on one or two of the smaller projects they undertook as part of the language learning journal and share a few thoughts on their journaling experience.

You will demonstrate that you are able to speak freely and answer your peers' and your instructor's questions about your most successful or most engaging project/s in German.

Your presentation will be graded for content (relevance, evidence-based knowledge) 1.5/5; German language usage 1.5/5; structure and organization 1/5; presentation style 1/5.

### **General Evaluation Criteria**

The assignments, should demonstrate your understanding of the course materials through synthesis and application. The grading criteria are consistent with the criteria established by the Faculty of Arts.

90-100% = A+	76-79% = B+	64-67% = C+	50-54% = D
85-89% = A	72-75% = B	60-63% = C	00-49% = F
80-84% = A-	68-71% = B-	55-59% = C-	

According to the UBC Guidelines:

- An "A" grade is "Exceptional performance: strong evidence of original thinking; good organization; capacity to analyze and synthesize; superior grasp of subject matter with sound critical evaluations; evidence of extensive knowledge base."
- A "B" grade is "Competent performance: evidence of grasp of subject matter; some evidence of critical capacity and analytic ability; reasonable understanding of relevant issues; evidence of familiarity with the literature."
- A "D to C" grade is "Adequate performance: understanding of the subject matter; ability to develop solutions to simple problems in the material; acceptable but uninspired work, not seriously faulty but lacking style and rigor."

What follows is the provisional course schedule; there is room for additional topics and materials. Any changes and additions to this schedule will be announced on Canvas.

## Tentative Course Schedule

	Class/Due Date	Topic	Assignments & materials
W1	<b>DO 5. SEPT</b>	Einführung	
	SA 7. SEPT	Inflation	Aufgabe zu Engelbrecht, Pat (2024) Alles, was Du über Inflation wissen musst <a href="https://www.fluter.de/was-ist-inflation">https://www.fluter.de/was-ist-inflation</a>
W2	<b>DI 10. SEPT</b>	Inflation	
	<b>DO 12. SEPT</b>	Inflation	
	FR 13. SEPT		Journal 1: Lernziele
	SA 14. SEPT	Politik: Volt, eine europäische Partei	Aufgabe zu MrWissen2go (2024) Das will Volt! <a href="http://www.youtube.com/watch?v=Gw7IbNuJ3nw">www.youtube.com/watch?v=Gw7IbNuJ3nw</a>
W3	<b>DI 17. SEPT</b>	Politik: Volt, eine europäische Partei	
	<b>DO 19. SEPT</b>	Politik: Volt, eine europäische Partei	
	SA 21. SEPT	Politik: Rechtsextremismus	Aufgabe zu Pauli, Ralf (2024) "Der Demokratieabbau ist oft schwer zu erkennen" <a href="https://www.fluter.de/interview-thueringen-projekt-demokratie-gefahr">https://www.fluter.de/interview-thueringen-projekt-demokratie-gefahr</a>
W4	<b>DI 24. SEPT</b>	Politik: Rechtsextremismus	
	<b>DO 26. SEPT</b>	Politik: Rechtsextremismus	
	FR 27. SEPT		<b>Journal 2 (weeks 2, 3, 4)</b>

	Class/Due Date	Topic	Assignments & materials
	SA 28. SEPT	Rechtsextremismus im Alltag	Aufgabe zu Bauer, Janina (2024) Berichte aus der Mitte Deutschlands. <a href="https://www.fluter.de/thueringen">https://www.fluter.de/thueringen</a>
W5	<b>DI 1. OKT</b>	Rechtsextremismus im Alltag	
	<b>DO 3. OKT</b>	Rechtsextremismus im Alltag	
W6	<b>DI 8. OKT</b>	wird noch festgelegt	
	<b>DO 10. OKT</b>	Künstliche Intelligenz	
	Sa 12. OKT	Künstliche Intelligenz	Aufgabe zu MrWissen2go (2023) Macht Chat GPT Schüler dumm? Oder schlau? <a href="https://www.youtube.com/watch?v=Dgd9TJeXhB4">www.youtube.com/watch?v=Dgd9TJeXhB4</a>
W7	<b>DI 15. OKT</b>	Künstliche Intelligenz	
	<b>DO 17. OKT</b>	Künstliche Intelligenz	
	Fr 18. OKT		<b>Journal 3 (weeks 5, 6, 7)</b>
	Sa 19. OKT	Verschwörungstheorien	Aufgabe zu Quarks (2020) So entstehen Verschwörungstheorien <a href="https://www.youtube.com/watch?v=lu-3Nv555rA">https://www.youtube.com/watch?v=lu-3Nv555rA</a>
W8	<b>DI 22. OKT</b>	Verschwörungstheorien	
	<b>DO 24. OKT</b>	Verschwörungstheorien	
	SA 26. OKT	Gender und Gendern	Aufgabe zu Maithink X (2024) Gendern wissenschaftlich geprüft <a href="https://www.youtube.com/watch?v=pfvwnmPhlb0">https://www.youtube.com/watch?v=pfvwnmPhlb0</a>
W9	<b>DI 29. OKT</b>	Gender und Gendern	
	<b>DO 31. OKT</b>	Gender und Gendern	
	SA 2. NOV	Gender und Diskriminierung	Aufgabe zu MrWissen2go (2024) Schläge wegen sexueller Orientierung: Steigende Gewalt gegen LSBTI <a href="https://www.youtube.com/watch?v=05_ErqrLcvE">https://www.youtube.com/watch?v=05_ErqrLcvE</a>
W10	<b>DI 5. NOV</b>	Gender und Diskriminierung	
	<b>DO 7. NOV</b>	Gender und Diskriminierung	
	Fr 8. NOV		<b>Journal 4 (weeks 8, 9, 10)</b>
W11	<b>Break</b>		
	<b>DO 14. NOV</b>	Gender und Diskriminierung	

	Class/Due Date	Topic	Assignments & materials
	Sa 16. NOV	Kolonialismus	Aufgabe zu Kolonialismus und der Völkermord in Ruanda   DW Doku Deutsch <a href="http://www.youtube.com/watch?v=DPHP30EMYRo">www.youtube.com/watch?v=DPHP30EMYRo</a>
W12	<b>DI 19. NOV</b>	Kolonialismus	
	<b>DO 21. NOV</b>	Kolonialismus	
	SA 23. NOV	wird noch festgelegt	Aufgabe zu ... wird noch festgelegt
W13	<b>DI 26. NOV</b>	wird noch festgelegt	
	<b>DO 28. NOV</b>	wird noch festgelegt	
	FR 29. NOV		<b>Journal 5 (weeks 11,12, 13)</b>
W14	<b>DI 3. DEZ</b>	Student Presentations	
	<b>DO 5. DEZ</b>	Student Presentations	
	<b>FR 13. DEZ</b>		Last journal entry: reflective essay (on journaling, on learning, on future as language learner, etc.)

## University and Course Policies

*Feel free to discuss any of these with me.*

UBC provides resources to support student learning and to maintain healthy lifestyles but recognizes that sometimes crises arise and so there are additional resources to access including those for survivors of sexual violence. UBC values respect for the person and ideas of all members of the academic community. Harassment and discrimination are not tolerated nor is suppression of academic freedom. UBC provides appropriate accommodation for students with disabilities and for religious observances. UBC values academic honesty and students are expected to acknowledge the ideas generated by others and to uphold the highest academic standards in all of their actions.

Details of the policies and how to access support are available on [the UBC Senate website](#).

### Academic Concessions

Under UBC's academic concession policy (<https://www.calendar.ubc.ca/vancouver/index.cfm?tree=3,329,0,0>), students seeking academic concession for any of three reasons: conflicting responsibilities; medical circumstances; and compassionate grounds, should do the following.

If you miss marked coursework for the first time (assignment, exam, presentation, participation in class) and the course is still in-progress, speak with me immediately to find a solution for your missed coursework.

If you are an Arts student and this is not the first time you have requested concession or classes are over, fill out Arts Academic Advising's [online academic concession form](https://students.air.arts.ubc.ca/academic-concession-form/) <https://students.air.arts.ubc.ca/academic-concession-form/> immediately, so that an advisor can evaluate your concession case.

If you are a student in a different Faculty and this is not the first time you have requested concession or classes are over, please consult [your Faculty's webpage on academic concession](#), and then contact me where appropriate.

## **Academic Integrity**

The academic enterprise is founded on honesty, civility, and integrity. As members of this enterprise, all students are expected to know, understand, and follow the codes of conduct regarding academic integrity. At the most basic level, this means submitting only original work done by you and acknowledging all sources of information or ideas and attributing them to others as required. This also means you should not cheat, copy, or mislead others about what is your work. Violations of academic integrity (i.e., misconduct) lead to the breakdown of the academic enterprise, and therefore serious consequences arise and harsh sanctions are imposed. For example, incidences of plagiarism or cheating may result in a mark of zero on the assignment or exam and more serious consequences may apply when the matter is referred to the Office of the Dean. Careful records are kept in order to monitor and prevent recurrences. A more detailed description of academic integrity, including the University's policies and procedures, may be found in the [UBC Calendar: Student Conduct and Discipline](#).

Students might additionally consult the Academic Integrity Hub here: <https://academicintegrity.ubc.ca/academic-integrity-hub/> and/or this Canvas module on writing and plagiarism: <https://academicintegrity.ubc.ca/resources/>

## **Artificial Intelligence Tools**

The use of artificial intelligence tools, such as Chat GPT and GenAI, for the completion of coursework is not allowed, unless specifically authorized by me for a specific assignment. Its use without my permission would violate academic integrity. See <https://academicintegrity.ubc.ca/chatgpt-faq/> .

Please also keep in mind that these tools are biased and not (or not yet) reliable, especially when it comes to the finding, summarizing and assigning of scholarly sources.

## **Academic Accommodation**

Academic accommodations help students with a disability or ongoing medical condition overcome challenges that may affect their academic success. Students requiring academic accommodations must register with the [Centre for Accessibility](#) . The Centre will determine that student's eligibility for accommodations in accordance with [Policy LR7: Academic Accommodation for Students with Disabilities](#). Academic accommodations are not determined by your instructors, and instructors should not ask you about the nature of your disability or ongoing medical condition, or request copies of your disability documentation. However, your instructor may consult with the Centre for Accessibility should the accommodations affect the essential learning outcomes of a course.

## **Names and Pronouns**

UBC provides us with a class roster that lists your given name and your "preferred" name. I will default to using your preferred name as listed on this roster, but please

don't hesitate to let me know at any time (in person or by e-mail) if you would prefer me to use anything else (or if I am inadvertently mispronouncing your name). You can update your preferred name by logging onto the Student Services Centre (SSC) and choosing the "Personal Info" tab. Unfortunately, there is currently no way to register your pronouns in a similar way. I will attempt to be relatively neutral with gendered pronouns, unless you have explicitly told me which pronouns you prefer. Please don't hesitate to let me know at any time (in person or by e-mail) if you have preferences about your pronouns that you'd like me to follow (including e.g. whether you'd like me to be explicit about correcting mis-gendering in class if it happens).

### **Early Alert**

We participate in the Early Alert Program which helps me support students who are facing difficulties that are interfering with school. If you are feeling stressed, please notify the TA or the instructor and indicate that you would like assistance. While we are not trained to help with personal problems, we can get you help from people who are. Any information that they receive from you or us is strictly confidential and is in the interest of your academic success and wellbeing. For more information, please visit [EarlyAlert](#).